

Inhaltsverzeichnis / Sommaire 3/2018



Editorial 49

Kartographie / Cartographie

- L. Huml, Ch. Häberling:*
Neue Inhalte und Kartografie für den «Schweizer Weltatlas» 52
- L. Huml, Ch. Häberling:*
Nouveaux contenus et de nouvelles cartes dans l'«Atlas Mondial Suisse» 54
- L. Huml, Ch. Häberling:*
Contenuti e cartografia aggiornati per l'«Atlante Mondiale Svizzero» 57



Geodäsie/Vermessung / Géodésie/Mensuration

- C. Sisini:*
Sicherstellung der dinglichen Rechte – Messfehler und Korrekturprozess 60
- C. Sisini:*
Garantir les droits réels – Erreur de mensuration et correction 62
- C. Sisini:*
Garantire i diritti reali – Errore di misurazione e processo di correzione 64



Rubriken / Rubriques

- Aus- und Weiterbildung / Formation, formation continue** 67
- Mitteilungen / Communications** 72
- Fachliteratur / Nouvelles des firmes** 73
- Verbände / Associations** 74
- Persönliches / Personalia** 76
- Firmenberichte / Nouvelles des firmes** 78
- Impressum** 3.US

Zum Umschlagbild:

Als perfekte Lösung für Vermessungsarbeiten dient das neue Trimble T10 mit integrierten GNSS-Fähigkeiten, ausdauernder Akkuleistung und Desktop-Applikationen auf Basis der Windows-10-Plattform auch als Steuerung für Totalstationen wie die Trimble SX10 Scanning Totalstation. Diese ist in der Lage, jede beliebige Kombination aus hochverdichteten 3D-Scandaten, erweiterten Trimble VISION™-Bildverarbeitungsdaten und hochgenauen Totalstationsdaten zu verarbeiten.

allnav ag
 Ahornweg 5A, CH-5504 Othmarsingen
 Telefon 043 255 20 20
 Telefax 043 255 20 21
 allnav@allnav.com, www.allnav.com

Page de couverture:

Parfait pour la mensuration, la nouvelle Trimble T10 avec ses capacités GNSS intégrées, sa batterie longue durée et ses applications bureautiques basées sur la plate-forme Windows 10 sert également de contrôleur pour les stations totales telles que la station totale scanner Trimble SX10. Cette tablette est capable de traiter n'importe quelle combinaison de données. Que ce soit des données de numérisation 3D hautement compressées, des données de traitement d'images Trimble VISION™ avancées ou des données de stations totales de haute précision.

allnav ag
 Route de Chavalon 78, CH-1844 Villeneuve
 Téléphone 024 550 22 15
 Téléfax 024 550 22 16
 romandie@allnav.com, www.allnav.com